

<b>Bị cáo Khước từ Xét xử bởi Bồi Thẩm Đoàn và Chấp thuận Xét xử bởi một Thẩm phán</b>	<b>Số hồ sơ</b>	<b>Tòa Sơ Thẩm của Massachusetts Tòa Thượng Thẩm</b>
--	-----------------	--

Tiểu bang chống	Quận hạt
-----------------	----------

**Bị cáo Khước từ Xét xử bởi Bồi Thẩm Đoàn và Chấp thuận Xét xử bởi một Thẩm phán**

Tôi hiểu rằng tôi có quyền có một bồi thẩm đoàn quyết định tôi có tội hay không về những buộc tội chống lại tôi. Tôi cũng hiểu rằng tôi có quyền có một thẩm phán, thay vì một bồi thẩm đoàn, quyết định rằng tôi có tội hay không.

Tôi tự nguyện từ bỏ quyền được xét xử bởi một bồi thẩm đoàn trong vụ án này và thay vào đó đồng ý được xét xử bởi một thẩm phán. Quyết định của tôi chọn được xét xử bởi một thẩm phán là của riêng tôi và tôi quyết định một cách tự do, theo ý muốn, tự nguyện và sáng suốt. Quyết định của tôi không phải là do sự ép buộc, đe dọa, áp lực, bảo đảm hoặc hứa hẹn bất cứ điều gì.

Tôi đã có đủ thời gian để nói chuyện với luật sư của tôi về quyền của tôi được xét xử bởi một bồi thẩm đoàn và sự lựa chọn của tôi từ bỏ quyền đó và tiến hành việc xét xử bởi một thẩm phán. Tôi hài lòng rằng luật sư của tôi đã giải thích đầy đủ các quyền và các sự lựa chọn của tôi về quyết định từ bỏ quyền được xét xử bởi bồi thẩm đoàn và được xét xử trước một thẩm phán. Tôi tin rằng luật sư của tôi đã làm vì các lợi ích tốt nhất cho tôi trong vụ án này. Tôi hiểu rằng, trong một phiên xử bởi bồi thẩm đoàn, 12 bồi thẩm được chọn từ cộng đồng, rằng luật sư của tôi và tôi có thể tham gia việc lựa chọn các bồi thẩm, rằng bồi thẩm đoàn quyết định là Chính phủ có chứng minh được hay không rằng tôi có tội ngoài mọi nghi ngờ hợp lý dựa trên các sự kiện và luật pháp, và rằng mỗi bồi thẩm phải đồng ý về quyết định này. Tôi hiểu rằng, trong một phiên xử bởi một thẩm phán, chỉ một mình thẩm phán này quyết định là Chính phủ có chứng minh được hay không rằng tôi có tội ngoài mọi nghi ngờ hợp lý dựa trên các sự kiện và luật pháp.

Hiện giờ tôi không đang bị ảnh hưởng của bất cứ ma túy, thuốc, rượu, hoặc chất nào khác làm giảm khả năng của tôi để hiểu đầy đủ quyền được xét xử bởi bồi thẩm đoàn hoặc quyết định khước từ quyền đó.

Tôi không tin rằng tôi đang bị bệnh tâm thần, trạng thái, hoặc khiếm khuyết nào làm giảm khả năng của tôi để hiểu đầy đủ quyền được xét xử bởi bồi thẩm đoàn hoặc quyết định khước từ quyền đó.

Tên bị cáo: \_\_\_\_\_

Chữ ký: \_\_\_\_\_ Ngày: \_\_\_\_\_

**Chứng nhận của Luật sư**

Tôi đã bàn luận với bị cáo về quyền được xét xử bởi bồi thẩm đoàn và sự lựa chọn của bị cáo là khước từ quyền đó và tiến hành với phiên xử bởi một thẩm phán. G. L. c. 236, § 6; Mass. R. Crim. P. 19(a). Tôi đã giải thích với bị cáo rằng: bồi thẩm đoàn gồm các người trong cộng đồng; bị cáo có thể tham gia chọn lựa bồi thẩm đoàn; trong một phiên xử bởi bồi thẩm đoàn, bồi thẩm đoàn quyết định là Chính phủ có chứng minh được có tội hay không ngoài mọi nghi ngờ hợp lý dựa trên các sự kiện và luật pháp, và tất cả bồi thẩm phải đồng ý về quyết định này, và rằng, trong một phiên xử bởi bồi thẩm đoàn, một thẩm phán quyết định về luật, hướng dẫn bồi thẩm đoàn về luật, và, nếu có quyết định có tội, thẩm phán này tuyên án. Khi một bị cáo khước từ quyền được xử bởi một bồi thẩm đoàn, chỉ một mình thẩm phán quyết định là Chính phủ chứng minh được có tội hay không ngoài mọi nghi ngờ hợp lý dựa trên các sự kiện và luật pháp.

Tôi hài lòng rằng bị cáo đã hiểu sự giải thích của tôi và các hệ quả của việc khước từ quyền được xét xử bởi một bồi thẩm đoàn và tiến hành với việc xét xử bởi một thẩm phán. Tôi cũng hài lòng rằng bị cáo không đang bị ảnh hưởng của bất cứ rượu, ma túy, thuốc, hoặc chất nào khác làm giảm khả năng của bị cáo để hiểu đầy đủ quyền mà bị cáo khước từ. Tôi không biết đến bất cứ bệnh tâm thần, trạng thái, hoặc khiếm khuyết nào làm giảm khả năng của bị cáo để hiểu đầy đủ quyền được xét xử bởi bồi thẩm đoàn mà bị cáo khước từ.

Bị cáo đã ký tên vào tài liệu này trước sự hiện diện của tôi và, theo sự hiểu biết tốt nhất của tôi, bị cáo đã làm như vậy một cách tự do, theo ý muốn, tự nguyện, và sáng suốt và không là kết quả của sự ép buộc, đe dọa, áp lực, bảo đảm, hoặc hứa hẹn nào.

Chữ ký của luật sư: \_\_\_\_\_ Số BBO # \_\_\_\_\_ Ngày: \_\_\_\_\_

## Chấp thuận của Tòa

Sau khi điều trần, tôi xét rằng bị cáo đã khước từ quyền được xét xử bởi một bồi thẩm đoàn một cách có hiểu biết, theo ý muốn, sáng suốt, và tự nguyện. Tôi chấp nhận sự khước từ của bị cáo về quyền được xét xử bởi một bồi thẩm đoàn.

Thẩm phán: \_\_\_\_\_ Ngày: \_\_\_\_\_

Feb. 24, 2021